

### 第三周 Week 3



腊月初四大寒

- (一) 家长轮值 Volunteer Schedule
- (二) 早交通增设“只能右拐”指示牌  
New Traffic Sign “RIGHT TURN ONLY”
- (三) 《CCS指南》义卖 CCS Guide Fundraising Sale
- (四) 2018年2月11日: CCS新春联欢会  
February 11, 2018: CCS Spring Festival Gala
- (五) 2018 Triangle's Largest Chinese New Year Festival

### (一) 家长义工轮值 Parental Volunteers

8:30AM CHL 马立平五年级 熊亚林老师班级家长  
AP Chinese 1 赵晖老师 Class Parents  
9:40AM CSL LEVEL 2 Yuwen Wang Class Parents  
11:20AM 午间后勤协调/盒饭分发 (因天气原因轮空)

Click the link for more detail:

[http://www.carycs.org/uploads/1/1/5/0/115059897/parents\\_duty\\_schedule.pdf](http://www.carycs.org/uploads/1/1/5/0/115059897/parents_duty_schedule.pdf)

#### 早间交通执勤 Morning Traffic Patrol

CHL 马立平五年级 熊亚林老师班级家长  
AP Chinese 1 赵晖老师 Class Parents  
(请提前5分钟签到)

- 签到时间: 8:25AM, 学校入口处
- 签到负责人: 李新兰
- 执勤时间: 8:30-9:10AM

#### 课间楼层安全执勤 Recess Safety Patrol

CSL LEVEL 2 Yuwen Wang Class Parents  
Sign-in Time&Location: 9:35AM, CCS Lobby

- Person-In-Contact: Zhang, Haiwei / PTA
- Duty Puration: 9:40-10:10AM

#### 午间后勤协调/盒饭分发

因天气原因轮空

请负责早交通的工作人员和家长们注意保暖!

## (二) 早交通增设“只能右拐”指示牌 New Traffic Sign “RIGHT TURN ONLY”

从本周六开始，在9:30AM之前离开Panther Creek High School准备进入 McCrimmon Parkway时，您将会看到“只能右拐”的新交通指示牌。为了您和大家的安全和交通顺畅，请按照指示一律右转弯离校。

A *RIGHT TURN ONLY* traffic sign will be set up before entering the McCrimmon Parkway starting from this Saturday between 8:30-9:30 AM. For your safety, please follow the sign and make right turns only.



**CCS提醒您，提前10分钟出门，避开交通高峰期，既安全又省心。**

### (三) 《CCS指南》义卖 *CCS Guide Fundraising Sale*

作为非盈利组织，凯瑞中文学校的运营和活动经费主要来源于一些公司对其员工的义工补偿和本地商家的支持。同时，学校会通过义卖等其它方式进行筹款。此次，经过多位骨干义工半年时间的筹备和编辑，全新的《CCS指南》终于在飘洋过海之后和大家见面了！

《CCS指南》对学校的各项课程有详细介绍外，上学期各个班级的合影占据了整本指南三分之一的内容，十分具有收藏价值。此外，当地商家提供了总价值超过\$50的折扣券。为了能让学校运营有充足的资金保证，学校在今后的几个星期六进行《CCS指南》的义卖，每本售价\$10。义卖所得将全部用于为任课老师购买高像素教学投影仪以及其它教具，并且为学生各类比赛活动设置奖品。《CCS指南》印刷精美，家长也可以此赠送朋友。

As a non-profit organization, the funding to support CCS operation and seasonal activities primarily comes in the form of (volunteer) employer sponsorship and support from local enterprises. In order to sustain our regular operation, the school will also utilize other platforms for fundraising. This year, after more than 6 months' incubation and diligent work, the brand new *CCS Guide* is ready to release for fundraising.

*CCS Guide* comprises of all CCS comprehensive school programs, and more importantly, the precious moments that your children spend their Saturdays with their classmates. Not to miss the complete collection of Class photos from last year...in addition, more than \$50 shopping vouchers from popular local vendors are up for grab. Each copy costs \$10.

Fundraising will be continuing for several weeks. All collection from the *CCS Guide* sales will be accounted directly for the purchase of essential teaching equipment such as projector and stationary, as well as the fund for seasonal activities like Halloween Parade and Chinese New Year celebration.

2017义卖筹款活动 FUNDRAISING SALE

让我们一起飞翔

\$10.00

时间：每周六  
地址：CCS大厅  
When: Saturdays  
Where: CCS Lobby

我们接受现金、支票（抬头：Cary Chinese School）和后勤团账号。所有义卖所得将用于购买老师上课教具和设置各类比赛的奖品。  
We accept cash, check (payable to Cary Chinese School), and PTA account. All funds will be used for purchase of essential teaching equipment and school activities.

时间：每周六 Saturdays || 地点：CCS大厅 CCS Lobby || 义卖方式：\$10/本。数量有限，预购从速。Copies are limited. 【我们接受后勤团账号、CASH和CHECK（支票名头：CARY CHINESE SCHOOL）付款。】

# Happy Chinese New Year Year of Dog



新春快乐

# 2018

HAPPY CHINESE NEW YEAR

CCS新春联欢会 Spring Festival Gala

时间/Date: 3-5pm, 2/11/2018

地址/Address: PCHS Auditorium

# TRIANGLE'S LARGEST CHINESE NEW YEAR FESTIVAL

Year of the Dog  
Jan. 27, 2018 : 10 AM - 5 PM  
Dorton Arena  
NC State Fairgrounds



新年快乐

MC: Renee Chou, WRAL TV  
Dance, Music, Kung Fu Performances  
Food Vendors  
Cultural Exhibits  
Experience Dragon Boating  
Meet Rescued Dogs  
Raffle Prizes: bike, flyer miles, air fare.

**TICKETS ONLINE AT [WWW.NCTACAS.ORG](http://WWW.NCTACAS.ORG)**  
ADULTS \$5 IN ADVANCE, \$8 AT DOOR  
KIDS <6 ENTER FREE, SENIORS \$5 AT DOOR  
ALSO SOLD AT ASIAN GROCERS

ORGANIZED BY TACAS, THE TRIANGLE'S FIRST ORGANIZATION PROMOTING CHINESE LANGUAGE AND CULTURAL EDUCATION, CULTURAL EXCHANGE, AND COMMUNITY SERVICE. [WWW.NCTACAS.ORG](http://WWW.NCTACAS.ORG) [TACASCNYF@GMAIL.COM](mailto:TACASCNYF@GMAIL.COM)

## GOLD SPONSOR



## SILVER SPONSORS



American Airlines 

## BRONZE SPONSORS



A&C  
Supermarket  
Raleigh

Janice L. Heard, DDS  
Dentistry, Rolesville